

Indicazioni generali
Rapporto post adozione **ETIOPIA**
1. anno

Durante **il primo anno vengono stilati 3 rapporti** dall'Ufficio dell'aiuto e della protezione (dall'assistente sociale che segue la famiglia).

Questi rapporti si riferiscono alla situazione del bambino **dopo 3 mesi, 6 mesi e 1 anno dal suo arrivo in Svizzera.**

Il rapporto deve essere così consegnato a Mani per l'infanzia:



Rapporto ORIGINALE - Firmato



Traduzione in inglese del rapporto



Fotocopie del rapporto originale firmato e della traduzione



11 Fotografie

formato 9 x 13 o 10 x 15

(con nome e cognome del bambino sul retro)

possibilmente nelle seguenti situazioni:

5 fotografie : bambino da solo

3 fotografie: bambino in famiglia

3 fotografie: bambino + amici o parenti

Di queste 11 fotografie, 10 verranno spedite in Etiopia
1 verrà tenuta presso la sede di Mani per l'infanzia

I documenti **NON** devono essere legalizzati e per la traduzione **NON** è necessario un traduttore ufficiale.

Se necessario potete rivolgervi alla nostra traduttrice di fiducia

Signora Anita Rutz 091 829 48 18

Indicazioni generali
Rapporto post adozione **ETIOPIA**
dal 2. anno

Il rapporto annuale non viene più richiesto all'assistente sociale ma la famiglia stessa deve scrivere il proprio rapporto annuale post adozione.

Importante:

per chi ha la possibilità di redigere il rapporto direttamente in inglese, non è più richiesto il rapporto in italiano.

Il rapporto deve essere consegnato

ogni anno entro e non oltre il 31 ottobre
incluso versamento di Chf. 100.-
sul conto postale 65-97558-1
IBAN CH11 0900 0000 65097 5581



Rapporto ORIGINALE - Firmato
in italiano o direttamente in inglese



Se il rapporto è in italiano allegare la
Traduzione in inglese



Fotocopie del rapporto originale firmato
e della eventuale traduzione



11 Fotografie

formato 9 x 13 o 10 x 15
(con nome e cognome del bambino sul retro)
possibilmente nelle seguenti situazioni:

- 5 fotografie : bambino da solo
- 3 fotografie: bambino in famiglia
- 3 fotografie: bambino + amici o parenti

Di queste 11 fotografie, 10 verranno spedite in Etiopia
1 verrà tenuta presso la sede di Mani per l'infanzia

I documenti **NON** devono essere legalizzati e per la traduzione
NON è necessario un traduttore ufficiale. Vedi pag. 1



Vi ricordiamo che questi rapporti
devono arrivare per tempo presso gli uffici
competenti di Addis Abeba.

Contiamo sulla vostra collaborazione nel
**PRESENTARE IN MODO PRECISO
TUTTA LA DOCUMENTAZIONE**
sopraccitata.

Grazie !



Mani per l'infanzia